

## تفعيل وتسهيل دخول لبنان إلى الأسواق الخارجية: التجارة مع الصين

يعمل لبنان على تعزيز العلاقات الاقتصادية والتجارية مع الصين التي يبلغ عدد سكانها 1.3 مليار كما يبلغ الناتج المحلي الإجمالي أكثر من 16.2 تريليون دولار بالإضافة إلى فائض تجاري تجاوز الـ261 مليون دولار في العام 2013.

تتمتع الصين بوفرة الموارد الطبيعية المتنوعة والعمالة الرخيصة وسوق استهلاكية محلية ضخمة مما يعني أن توسيع الاتفاقيات التجارية مع الصين يعود بالفائدة على الاقتصاد اللبناني وتجارته الخارجية. على هذا النحو، وفي إطار الدبلوماسية الاقتصادية، سوف تركز وزارة الاقتصاد والتجارة في هذه الدراسة على إمكانية تعزيز التعاون الاقتصادي والتجاري مع الصين.

بلغت التجارة الإجمالية للصين حوالي 4,2 تريليون دولار في العام 2013 مما يجعل الصين أكبر مصدر وثاني أكبر مستورد للسلع في العالم، حيث تشكل نسبة 12% من إجمالي الواردات والصادرات العالمية.

تعد الصين الرائدة في العالم لناحية القيمة الإجمالية للإنتاج الزراعي، بما في ذلك المنتجات مثل الأرز والقمح والبطاطا والذرة والفاصوليا السوداني والشاي والشعير والتفاح والقطن والبذور الزيتية ولحم الخنزير والسمك. كما تعد في الطليعة لناحية القيمة الإجمالية للإنتاج الصناعي مثل التعدين ومعالجة الخامات والحديد والصلب والألمنيوم والمعادن الأخرى والفحم والمنسوجات والملابس والبتترول والاسمنت والمواد الكيميائية والأسمدة والمنتجات الاستهلاكية (بما في ذلك الأحذية وألعاب الأطفال والإلكترونيات) و الصناعات الغذائية ومعدات النقل (بما في ذلك السيارات والسكك الحديدية والقاطرات والسفن والطائرات) ومعدات الاتصالات ومركبات الفضاء والأقمار الاصطناعية.

على المستوى العالمي، شملت أهم الصادرات الصينية في العام 2013 المعدات الكهربائية والإلكترونية (23%)، مفاعلات ومراجل وآلات وأجهزة وأدوات آلية (19%)، المنسوجات والأثاث والإضاءة (4%)، أما فيما يتعلق بأهم البلدان التي تستورد من الصين فهي هونغ كونغ (17%)، الولايات المتحدة الأمريكية (17%)، اليابان (7%) كوريا الجنوبية (4%) وألمانيا (3%). أما بالنسبة للواردات، فشملت أهم الواردات الصينية: المعدات الكهربائية والإلكترونية (23%)، الوقود المعدني والزيوت ومنتجات التقطير (16%)، مفاعلات ومراجل وآلات وأجهزة وأدوات آلية (9%)، الفلزات و الخبث (8%)، المعدات البصرية والصورية والتقنية والطبية (6%) وفيما يتعلق بأهم البلدان المصدرة إلى الصين فهي: كوريا الجنوبية (9%)، واليابان (8%)، والصين (8%)، تايبيه (8%) والولايات المتحدة (8%).

فيما يتعلق بمعدلات التبادل التجاري بين الصين ولبنان، ارتفع حجم التجارة الإجمالية بين البلدين بشكل ملحوظ منذ العام 2001 حيث ارتفعت التجارة الإجمالية من حوالي 413.4 مليون د.أ. في العام 2001 (بلغ مجموع قيمة الاستيراد 410 مليون دولار أمريكي من الصين إلى لبنان وتم تصدير بقيمة 2.5 مليون دولار أمريكي من لبنان إلى الصين) إلى 2,312 مليون د.أ. في العام 2013 (بلغ مجموع قيمة الاستيراد 2,283 مليون دولار أمريكي من الصين إلى لبنان وتم تصدير بقيمة 28.9 مليون دولار أمريكي من لبنان إلى الصين). في الواقع، أصبحت الصين المصدر الرئيسي للسلع إلى لبنان.

يبين الجدولان 1 و2 أدناه نسبة الواردات من والصادرات إلى الصين في العام 2013.

الواردات		
نسبة إلى المجموع	ألف د.أ.	البلد
10.8%	2,283,355	الصين
100%	21,234,206	إجمالي الواردات اللبنانية
المصدر: مديرية الجمارك		
الصادرات		
نسبة إلى المجموع	ألف د.أ.	البلد
0.7%	28,967	الصين
100%	3,937,066	إجمالي الصادرات اللبنانية
المصدر: مديرية الجمارك		

## أهم الواردات الصينية إلى لبنان في العام 2013

النسبة إلى المجموع	ألف د.أ.	المنتج	البلد
17%	395,555	آلات وأجهزة كهربائية وأجزاؤها	الصين
46%	180,405	جهاز هاتف بما في ذلك أجهزة الهاتف للشبكات الخليوي	
8%	31,569	جهاز الاظهار (شاشات) وأجهزة العرض (بروجكتورات)	
6%	22,211	محولات كهربائية ومغيرات كهربائية ساكنة (مثل مقومات)	
16%	355,564	مفاعلات ومراجل وآلات وأجهزة وأدوات آلية	
24%	86,609	لات ذاتية الحركة لمعالجة المعلومات ووحداتها - قارئ	
19%	68,375	روافع ذات أذرع (بركات) روافع (كرين)	
10%	36,411	آلات وأجهزة لتكييف الهواء متضمنة مروحة بمحرك	
12%	282,575	حديد صب (زهر) وحديد وصلب (فولاذ)	
76%	215,838	عضبان وزوايا وأشكال خاصة من خلائط فولاذية أخرى	
12%	34,181	عبدان صناعة الأسلاك من خلائط فولاذية أخرى.	
100%	2,282,597	إجمالي الواردات من الصين	

المصدر: مديرية الجمارك

من حيث الواردات، يمكن استخلاص النقاط التالية من الجدول 3 أعلاه:

- المنتج المستورد الرئيسي من الصين هو الآلات والأجهزة الكهربائية حيث يمثل حوالي 17% من إجمالي الواردات. وتشكل كل من خط الاتصالات الهاتفية، وأجهزة الاستقبال التلفزيوني والمحولات الكهربائية أهم المعدات الالكترونية المستوردة بنسبة 46% و 8% و 4% على التوالي.
- كما يستورد لبنان 1- المفاعلات والمراجل والآلات والأجهزة والأدوات الآلية 2- الحديد والصلب حيث تشكل نسبة 16% و 12% من إجمالي الواردات على التوالي.

أهم الصادرات اللبنانية إلى الصين في العام 2013			
نسبة إلى المجموع	ألف د.أ.	المنتج	البلد
71%	20,625	نحاس ومصنوعاته	الصين
100%	20,632	فضلات وخرده نحاس	
8%	2,446	لدائن و مصنوعاتها	
100%	2,446	نفايات وقصاصات وفضلات من لدائن	
8%	2,425	ألومنيوم ومصنوعاته	
100%	2,425	خرده وفضلات من ألومنيوم	
4%	1,258	مفاعلات ومراجل وآلات وأجهزة وأدوات آلية	
83%	1,045	الات وأجهزة لشغل المطاط أو اللدائن أو لصنع منتجات	
14%	181	الات ذاتية الحركة لمعالجة المعلومات ووحداتها - قارئ	
100%	28,967	إجمالي الصادرات إلى الصين	

المصدر: مديرية الجمارك

من حيث الصادرات، يمكن استخلاص النقاط التالية من الجدول 4 أعلاه للعام 2013:

- تشكل فضلات وخرده النحاس حوالي 70% من الصادرات اللبنانية إلى الصين
- تشمل الأنواع الأخرى من الصادرات -1 قصاصات وفضلات من لدائن و-2 خرده وفضلات من ألومنيوم

كما يبين الجدول 4، فإن معظم الصادرات إلى الصين تتألف من الخرده وفضلات النحاس والألمونيوم. تماشياً مع رؤية وزارة الاقتصاد والتجارة بتعزيز الصادرات من المواد الغذائية الزراعية، تم وضع قائمة بالصادرات التي يكون للبنان والصين مصلحة مشتركة بها، والتي يرغب لبنان بأن يكون لها معاملة تفضيلية وأكثر تحديداً في فئات المنتجات التالية:

- المنتجات اللبنانية التقليدية مثل اللبنة والجبنه
- الخضار والفاكهة المعدة والمكسرات.
- المنتجات الحيوانية أو النباتية والزيوت مثل زيت الزيتون.
- النبيذ

في عام 2013، بلغت قيمة الصادرات من المنتجات النباتية، ومنتجات الفواكه والأطعمة الجاهزة، ومنتجات النفط والنبيد اللبناني إلى الصين 385,000 دولار وبلغ حجم هذه الصادرات 68 طن على الرغم من أن نسبة هذه الصادرات تكاد لا تذكر إلا أنها وفي حال تم تسويقها بالشكل المناسب قد تشكل فرصة ناجحة للتصدير إلى واحدة من أكبر الأسواق الاستهلاكية في العالم.

بالإضافة إلى المنتجات الغذائية المذكورة سابقاً، فإن الصناعات التي تحمل إمكانات تجارية كبيرة تشمل صناعة الأدوية والمنظفات والورق ومستحضرات التجميل وصناعة الملابس والمحولات الكهربائية والآلات المتخصصة.

على الرغم من أن تنامي العلاقات الاقتصادية بين لبنان والصين أدت إلى ظهور اتفاقات تجارية، مثل اتفاقيات حماية الاستثمارات واتفاقية التعاون الاقتصادي والتجاري والتكنولوجي، إلا أن المساعدات المقدمة من الصين إلى لبنان جاءت في شكل معدات، مثل أجهزة الكمبيوتر وأنظمة التدفئة الشمسية و شبكة الاتصالات المتنقلة كما والتعاون العسكري والتربوي والشراكات في مجالات الطب والبنية التحتية وكذلك المساعدات الإنسانية. ومع ذلك، فإن الصين تتطلع الى تعزيز مساعدتها في قطاعات مثل مشاريع البنية التحتية وكذلك التركيز على تطوير اتفاقيات المعاملة التفضيلية.

بناء على ما تقدم، فإن وزارة الاقتصاد والتجارة مقتنعة بضرورة إحراز المزيد من التقدم في المفاوضات المتعلقة بالاتفاقيات الاقتصادية والتجارية مع الصين لما تحمله هذه الأخيرة من إمكانات تجارية كبيرة.

## أهم المؤشرات الاقتصادية الشهرية

بالفترة نفسها من العام 2013.

### • القطاع التجاري:

– شهد القطاع التجاري نتائج سلبية هذه الفترة. فمن ناحية المؤشرات المتعلقة بمرفأ بيروت، شهدت حركة الحاويات تحسنا طفيفا في نتائجها بينما سجلت إيرادات المرفأ و نشاطه تراجعا في نهاية ايلول 2014. وعلى الرغم من أن العجز التجاري واصل تسجيل ارتفاع خلال هذا العام إلا أن تدفقات الرساميل استطاعت تغطية هذا العجز مما أدى إلى بقاء ميزان المدفوعات في وضع أفضل من العام السابق.

– في ما يتعلق بمرفأ بيروت، فشهد مجموع حركة الحاويات الوافدة إلى الأسواق المحلية ارتفاعا طفيفا بنسبة 0.3% في الأشهر التسعة الأولى من العام 2014 مقارنة بالفترة نفسها من العام 2013. أما إيرادات المرفأ، فشهدت انخفاضا بنسبة 2.0% للفترة نفسها. وكذلك، تراجع نشاط المرفأ بنسبة 12.7%.

أما فيما يتعلق بالمؤشرات التجارية:

– شهدت قيمة الواردات (مليون د.أ.) انخفاضا بنسبة 1.1% في نهاية أيلول 2014 مقارنة بالعام 2013 لتبلغ 15,729 مليون دولار. ويأتي هذا الانخفاض في قيمة الواردات نتيجة لانخفاض قيمة واردات السيارات/المركبات (-7.5%) و الذهب (-22.7%). أما قيمة واردات المشتقات النفطية ارتفعت بنسبة والأدوية قارتفعت بنسبة 5,9% و 4,4% على التوالي. وإذا استثنينا المشتقات النفطية من مجموع الواردات، نلاحظ ارتفاعا بنسبة 3.0% بقيمتها.

– أما بالنسبة لحجم الواردات، فشهد تراجعا بنسبة 1.4% في الأشهر التسعة الأولى من العام 2014 مقارنة بالعام الماضي. ويأتي هذا الانخفاض في حجم الواردات نتيجة انخفاض حجم واردات

### • نمو الناتج المحلي الإجمالي والتوقعات الاقتصادية:

– أظهر المؤشر الاقتصادي العام الصادر عن المصرف المركزي تحسنا طفيفا في نتائجه في العام 2014 حيث انخفض بنسبة 1.3% في الأشهر التسعة الأولى من العام 2014 مقارنة بانخفاضه بنسبة 5,8% في الفترة نفسها من العام 2013 ليصل إلى 264.3.

### • قطاع العقارات والبناء:

– ارتفعت قيمة المبيعات العقارية بنسبة 10.5% لغاية شهر أيلول من العام 2014 مقارنة بالفترة نفسها من العام 2013. وكذلك، ارتفع عدد المعاملات العقارية بنسبة 3.9%.

### • قطاع السياحة:

– للمرة الأولى منذ اربع سنوات، شهد عدد السياح تحسنا في نتائجه ليصل إلى 1,018,541 في الأشهر التسعة الأولى من العام 2014 مقابل 977,380 في الفترة نفسها من العام 2013.

– بالإضافة، بلغ عدد السياح في شهر ايلول 121,345 وهو أعلى معدل له في هذا الشهر منذ العام 2012. في الواقع، سجل عدد السياح في شهر أيلول ارتفاعا بنسبة 40.7% مقارنة بأيلول 2013.

– كذلك، ارتفع عدد المسافرين عبر مطار بيروت الدولي في الأشهر التسعة الأولى من العام 2014 بنسبة 4.1% مقارنة

من العام 2014 بنسبة 6.0% مقارنة بالارتفاع الذي بلغت نسبته 5.6% في الفترة نفسها من العام 2013.

– ارتفع عدد قروض كفالات في الأشهر العشرة الأولى من العام 2014 بنسبة 0.8% أما قيمتها فانخفضت بنسبة 4.9% لتصل إلى 93.7.

– ارتفعت ودائع القطاع الخاص بنسبة 4.3% لغاية ايلول من العام 2014 مقارنة بالفترة نفسها من العام الماضي لتبلغ 142 مليار د.أ. ويأتي هذا نتيجة لارتفاع ودائع القطاع الخاص (المقيم) بنسبة 4.4% وودائع القطاع الخاص (غير المقيم) بنسبة 3.6% منذ بداية العام 2014.

– أظهرت الأصول الأجنبية لدى مصرف لبنان نتائج ايجابية في عام 2014 فارتفعت بنسبة 1.5% في الأشهر التسعة الأولى من العام 2014 مقارنة بانخفاضها بنسبة 2.1% في الفترة نفسها من العام 2013. ويرجع ذلك إلى ارتفاع قيمة احتياطي العملات الأجنبية واحتياطي الذهب بنسبة 2.0% و 0.2% على التوالي.

– ارتفعت القيمة الإجمالية للشيكات المقاصة في القطاع المصرفي، وهي مؤشر على أماط الإنفاق الكلي في الاقتصاد، بنسبة 3.8% لتصل إلى 55,866 مليون دولار أمريكي (ل.ل. و عملات أجنبية مجتمعة) في نهاية ايلول من العام 2014 من 53,816 مليون دولار أمريكي في نهاية ايلول من العام 2013. أما عدد الشيكات المقاصة، فانخفض بنسبة طفيفة ليصل إلى 9.84 مليون مقارنة مع 9.89 مليون تحققت في نفس الفترة من العام الماضي. وقد أدى هذا بالتالي إلى ارتفاع بنسبة 4,3% في متوسط قيمة الشيكات المقاصة في

نهاية ايلول من العام 2014.

#### • أداء المالية العامة:

– لم تلحظ مؤشرات المالية العامة أية تحديثات من آخر

السيراميك المصقول (71.8%). أما حجم واردات المشتقات النفطية و فوسفات الكالسيوم و فحم البترول ومنتجات القمح، فارتفع بنسبة 9.1% و 31.5% و 58.9% و 12.9% على التوالي. وإذا

استثنينا المشتقات النفطية من مجموع الواردات، نلاحظ انخفاضاً بنسبة 5.5% بحجمها.

– أما بالنسبة لقيمة الصادرات (مليون د.أ.) فشهدت انخفاضاً بنسبة 20.8% في الأشهر التسعة الأولى من العام 2014 لتبلغ 2,501 مليون د.أ مقارنة بالعام 2013 حيث بلغت 3,158 مليون د.أ. ويأتي ذلك نتيجة الانخفاض في صادرات الذهب (38.7%) و الخردة والنحاس (33.2%)، والمولدات الكهربائية (25%). أما قيمة صادرات الكتب والكتيبات المطبوعة فارتفعت بنسبة 52.8% – وكذلك شهد حجم الصادرات انخفاضاً بنسبة 26.6% وذلك نتيجة لانخفاض حجم صادرات الخردة (32.4%) والاسمنت (82%).

– أظهرت قيمة العجز التجاري ارتفاعاً بنسبة 3.8% في الأشهر التسعة الأولى من العام 2014 مقارنة بالعام 2013. وإذا استثنينا المشتقات النفطية، نلاحظ ارتفاعاً بنسبة 3.0% في العجز التجاري. – شهد ميزان المدفوعات في الأشهر التسعة الأولى من العام 2014 تحسناً في نتائجه حيث سجل عجزاً بقيمة 302 مليون د.أ. مقارنة بالعجز الذي بلغت قيمته 676 مليون د.أ. في العام 2013. على الرغم من العجز التجاري، فإن هذا التحسن جاء نتيجة ارتفاع تدفقات الرساميل بنسبة 11.8% في الفترة نفسها.

#### • المؤشرات المصرفية والمالية:

– ارتفعت القروض للقطاع الخاص حتى نهاية الأشهر التسعة الأولى



تشرين الأول ٢٠١٤

# وزارة الاقتصاد و التجارة

## أبرز المؤشرات الاقتصادية اللبنانية



لجمهورية اللبنانية  
وزارة الاقتصاد و التجارة

عدد لهذه النشرة.

أما الدين العام الإجمالي فبلغ 66 مليار د.أ. في نهاية العام 2014، أي زيادة بنسبة 5.8% منذ أيلول 2013 وبنسبة 3.9% منذ بداية العام 2014.

وتظهر هذه النسب تحسنا من المعدلات التي حققها الدين العام في العام الماضي حيث ارتفاع بنسبة 11.3% بين أيلول 2013 وأيلول 2012 وكذلك ارتفع بنسبة 8.2% منذ بداية العام 2013.

توضيح:

تظهر المؤشرات بحسب آخر الأرقام المتوفرة:

- المؤشر الاقتصادي العام: أيلول 2014
- قطاع العقارات والبناء: أيلول 2014
- القطاع السياحي: أيلول 2014
- القطاع التجاري: أيلول 2014
- المؤشرات المصرفية: أيلول 2014
- الدين العام: أيلول 2014

للمزيد من المعلومات، يرجى الاتصال بوحدة البحوث الاقتصادية على الرقم 01-982294 :

الآنسة ريان دندش (1615) - rdandache@economy.gov.lb

الآنسة كارولين بيطار (1609) - cbitar@economy.gov.lb



## أبرز المؤشرات الاقتصادية اللبنانية - تشرين الأول 2014

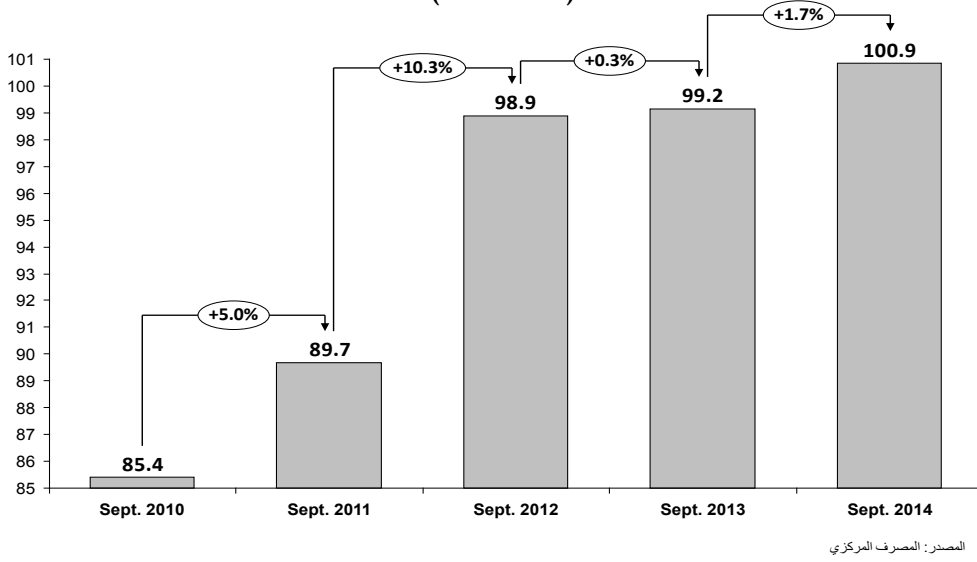
2010	2012/2011 % Δ	2011	2013/2012 % Δ	2012	2014/2013 % Δ	2013	2014	الفترة	المصدر	المؤشرات العامة
										الناتج المحلي الإسمي (مليار د.أ.)
38.0	7.0%	40.1		42.9		-			1	إدارة الاحصاء المركزي
37.1	5.9%	39.0	5.3%	41.3		43.5	45.5	ك2 - ك1	2	صندوق النقد الدولي
37.1	7.0%	40.1		42.9		-			3	البنك الدولي
										النمو الاقتصادي (%)
8.0%		2.0%		2.5%					1	إدارة الاحصاء المركزي
7.0%		2.0%		2.5%		1.5%	1.8%	ك2 - ك1	2	صندوق النقد الدولي
7.0%		3.0%		2.2%		0.9%	1.5%		3	البنك الدولي
251.9	-1.9%	248.1	1.5%	243.5	6.9%	247.2	264.3	ك2 - أيلول	4	المؤشر الاقتصادي العام (1993=100)
4.7%		-2.9%		-8.3%		-5.8%	-1.3%	ك2 - أيلول YTD		نمو المؤشر الاقتصادي العام (%)
85.4	10.3%	89.7	0.3%	98.9	1.7%	99.2	100.9	ك2 - أيلول	1	المؤشر القياسي لأسعار المستهلك
6,011	-8.5%	6,112	-1.3%	5,590	-5.3%	5,516	5,226	ك2 - حزيران	4	إنتاج الطاقة الكهربائية (شبكة مؤسسة كهرباء لبنان) (مليون ك.و.س.)
28,404	6.3%	27,473	1.8%	29,198	7.9%	29,724	32,084	ك2 - ت1	5	عدد تسجيلات السيارات الجديدة
-	-17.5%	206	47.6%	170	2.8%	251	258	ك2 - حزيران	6	عدد الرخص الصناعية
2010	2012/2011 % Δ	2011	2013/2012 % Δ	2012	2014/2013 % Δ	2013	2014	الفترة	المصدر	قطاع العمل
114,810	9.7%	123,975	-13.8%	135,950		117,235		ك2 - ك1	7	عدد الاجازات المجددة
45,005	-12.4%	60,981	-23.3%	53,429		40,981		ك2 - ك1	7	عدد الانجازات الممنوحة للعاملين لأول مرة
2010	2012/2011 % Δ	2011	2013/2012 % Δ	2012	2014/2013 % Δ	2013	2014	الفترة	المصدر	قطاع البناء والعقارات
3,868,439	-5.8%	4,164,060	9.7%	3,923,13	-2.0%	4,305,51	4,220,389	ك2 - أيلول	4	الإسمنت المسلم (ألف طن)
13,158	-13.2%	12,469	-10.3%	10,819	8.6%	9,701	10,531	ك2 - أيلول	8	رخص البناء (ألف متر مربع)
12,676	-1.8%	13,826	-5.7%	13,579	0.2%	12,800	12,830	ك2 - أيلول	8	عدد الرخص الجديدة
6,962	4.8%	6,032	-4.5%	6,320	10.5%	6,035	6,668	ك2 - أيلول	9	الرسوم العقارية المستوفاة (مليون د.أ.)
69,501	-9.2%	57,976	-5.2%	52,621	3.9%	49,876	51,830	ك2 - أيلول	9	مجموع البيع، منها:
68,100	-9.4%	57,008	-5.2%	51,640	4.2%	48,973	51,040	ك2 - أيلول	9	البيع إلى السكان المحليين
1,401	1.3%	968	-8.0%	981	-12.5%	903	790	ك2 - أيلول	9	البيع إلى الأجانب

[1] تقرير الحسابات الوطنية - تشرين الأول 2013 - إدارة الاحصاء [2] تقرير صندوق النقد الدولي (World Economic Outlook Report) ت1 2014 [3] البنك الدولي [4] المصرف المركزي [5] جمعية مستوردي السيارات

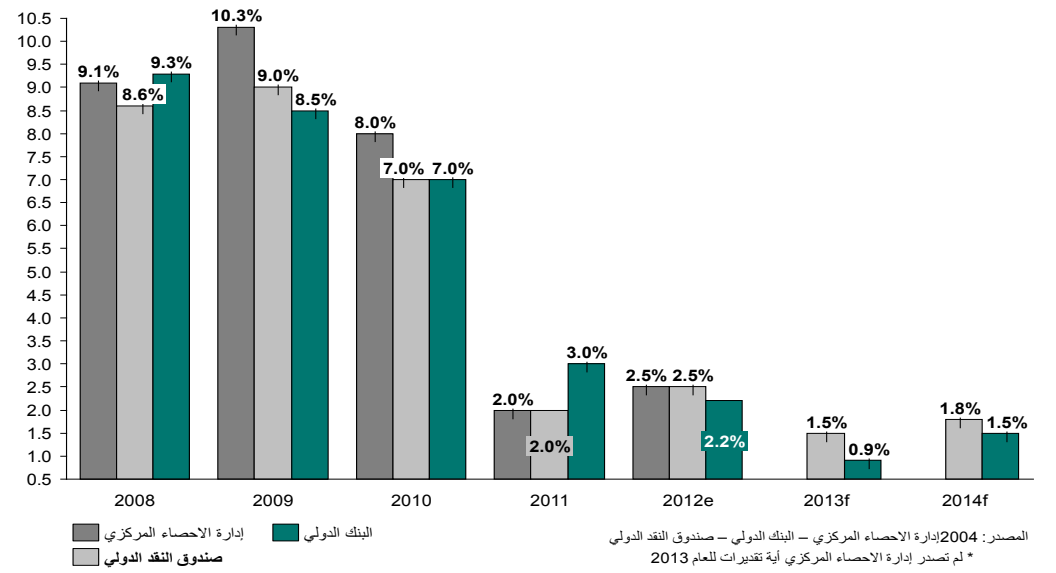
[6] وزارة الصناعة [7] وزارة العمل [8] نقابة المهندسين في بيروت وطرابلس [9] المديرية العامة للشؤون العقارية



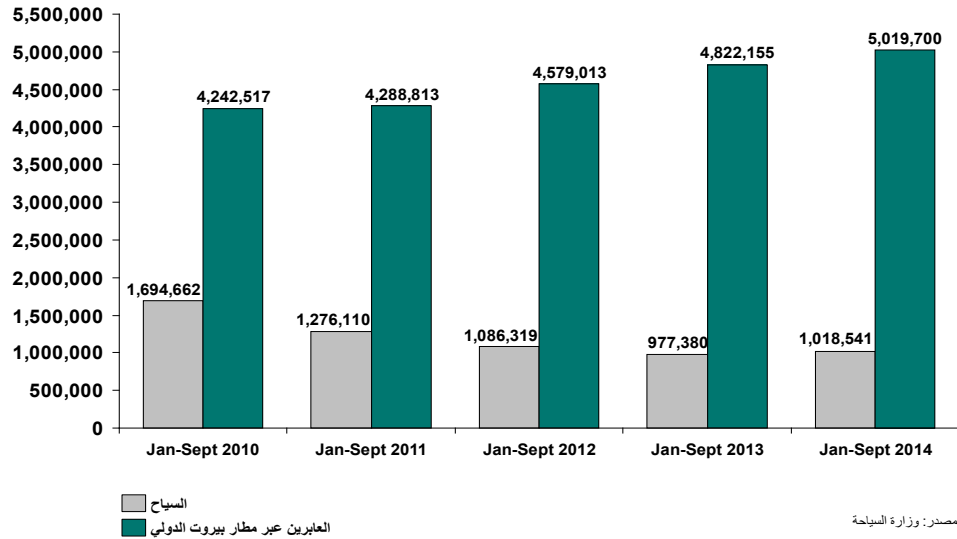
## تطور مؤشر الحركة الاقتصادية (100=1993)



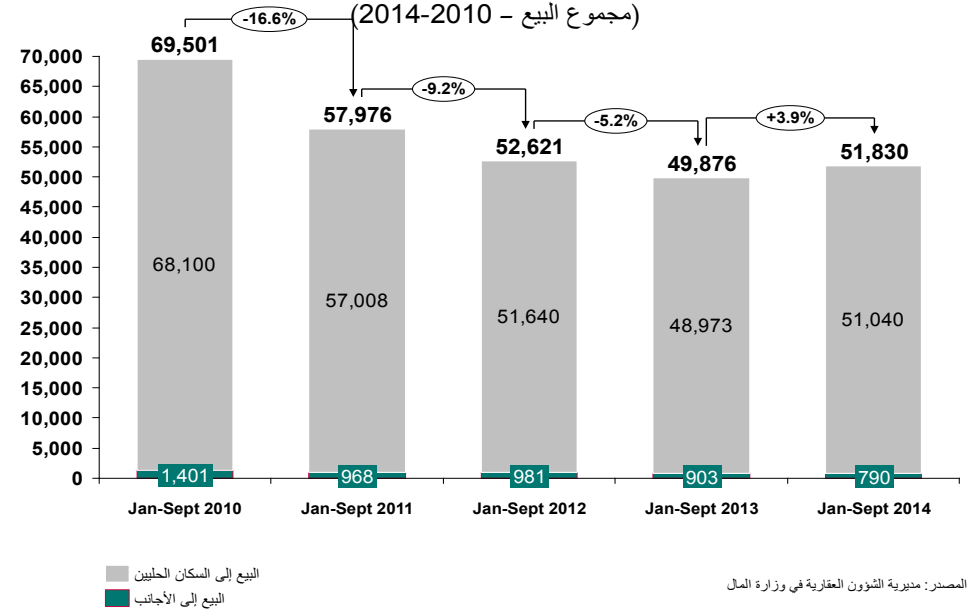
## نمو الناتج المحلي الإجمالي (نسبة مئوية - 2008-2014م)



## تطور عدد السياح وعدد العابرين عبر مطار بيروت الدولي (2014-2010)



## تطور مجموع البيع (إلى السكان المحليين + الأجانب) (مجموع البيع - 2014-2010)



## أبرز المؤشرات الاقتصادية اللبنانية - تشرين الأول 2014

2010	2012/2011 % Δ	2011	2013/2012 % Δ	2012	2014/2013 % Δ	2013	2014	الفترة	المصدر	القطاع الخارجي
3,014	2.2%	3,230	-4.2%	3,300	-20.9%	3,163	2,502	ك-2 أيلول	10	مجموع قيمة الصادرات (مليون د.أ.)، منها:
2.23	-13.0%	2.12	19.8%	1.84	-26.6%	2.21	1.62	ك-2 أيلول	10	مجموع حجم الصادرات (مليون طن)
(13,188)	11.3%	(14,406)	-0.8%	(16,032)	-1.1%	(15,904)	(15,728)	ك-2 أيلول	10	مجموع قيمة الواردات (مليون د.أ.)، منها:
(2,314)	74.2%	(2,416)	-19.9%	(4,210)	5.9%	(3,370)	(3,570)	ك-2 أيلول	10	المشتقات النفطية
(10,874)	-1.4%	(11,990)	6.0%	(11,822)	-3.0%	(12,534)	(12,158)	ك-2 أيلول	10	قيمة الواردات دون المشتقات النفطية
11.00	13.7%	10.36	1.8%	11.78	-1.4%	11.99	11.83	ك-2 أيلول	10	مجموع حجم الواردات (مليون طن)
3.47	64.8%	2.63	-21.6%	4.34	9.1%	3.40	3.71	ك-2 أيلول	10	المشتقات النفطية
7.53	-3.6%	7.72	15.4%	7.44	-5.5%	8.59	8.12	ك-2 أيلول	10	حجم الواردات دون المشتقات النفطية
(10,174)	13.9%	(11,176)	0.1%	(12,732)	3.8%	(12,741)	(13,226)	ك-2 أيلول	10	العجز التجاري (مليون د.أ.)
(7,860)	-2.7%	(8,760)	10.0%	(8,522)	3.0%	(9,371)	(9,656)	ك-2 أيلول	10	العجز التجاري دون المشتقات النفطية (مليون د.أ.)
-	-	-	-4.4%	1,891	-12.5%	1,807	1,581	ك-2 حزيران	6	الصادرات الصناعية (دون سبائك الذهب)
-	-	-	14.4%	145	-15.7%	166	140	ك-2 حزيران	6	الآلات الصناعية
13,115	12.1%	9,637	7.0%	10,800	11.8%	11,561	12,924	ك-2 أيلول		تدفقات الرساميل (مليون د.أ.)
2,941	25.5%	(1,539)	-65.0%	(1,932)	-55.3%	(676)	(302)	ك-2 أيلول	4	ميزان المدفوعات (مليون د.أ.)
295.5	-19.3%	307.6	37.6%	248.1	-0.4%	341.3	339.7	ك-2 أيلول	10	قيمة بضائع الترانزيت
4,914	9.2%	5,025	16.6%	5,448	-12.7%	6,179	5,557	ك-2 أيلول	11	نشاط مرفأ بيروت (ألف طن بضائع)
125.7	8.0%	119.2	28.0%	128.7	-2.1%	164.6	161.2	ك-2 أيلول	11	ايرادات مرفأ بيروت (مليون د.أ.)
727,800	3.6%	768,382	7.0%	795,823	8.6%	851,542	924,760	ك-2 أيلول	11	مجموع حركة الحاويات في مرفأ بيروت (20 قدم)
458,094	8.7%	439,220	20.8%	477,279	0.3%	576,731	578,512	ك-2 أيلول	11	مجموع حركة الحاويات الوافدة إلى الأسواق المحلية
269,706	-3.2%	329,162	-13.7%	318,544	26.0%	274,811	346,248	ك-2 أيلول	11	الحاويات برسم المسافنة (طن)

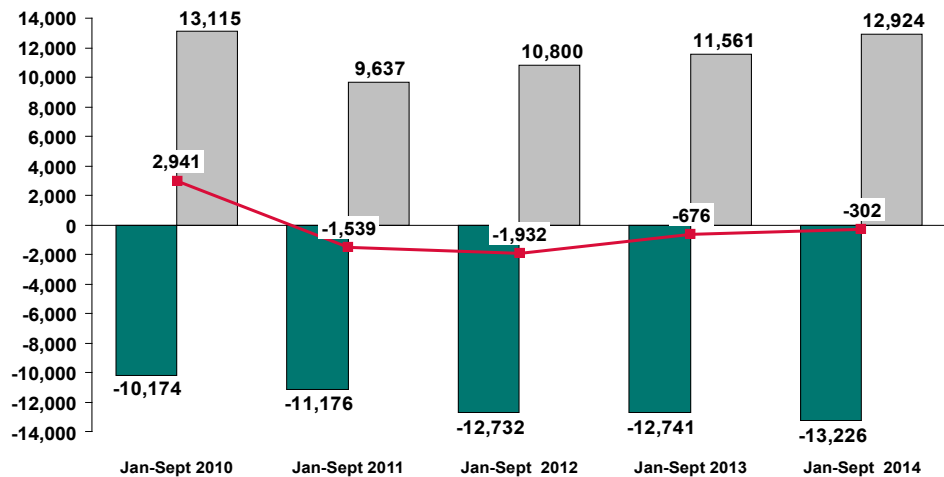
2010	2012/2011 % Δ	2011	2013/2012 % Δ	2012	2014/2013 % Δ	2013	2014	الفترة	المصدر	القطاع السياحي
1,694,662	-14.9%	1,276,110	-10.0%	1,086,319	4.2%	977,380	1,018,541	ك-2 أيلول	12	عدد السياح
202,529	-32.8%	149,355	-14.0%	100,300	40.7%	86,301	121,435	أيلول	12	عدد السياح
68%	5.7%	55%	-10.3%	58%	-3.8%	52%	50%	ك-2 أيلول	13	معدل الإشغال في الفنادق
53%	-39.5%	76%	-26.1%	46%	64.7%	34%	56%	أيلول	13	معدل الإشغال في الفنادق
	1%		-11%		%-1			ك-2 أيلول	14	تطور الإنفاق السياحي
4,242,517	6.8%	4,288,813	5.3%	4,579,013	4.1%	4,822,155	5,019,700	ك-2 أيلول	15	المسافرين عبر مطار بيروت الدولي (القادمون، المغادرون، العابرون)

[10] مديرية الجمارك في وزارة المال [6] وزارة الصناعة [11] مرفأ بيروت [4] المصرف المركزي [12] وزارة السياحة [13] تقرير مؤسسة ارنست اند يونغ ( Hotel Benchmark Survey Report ) - أيلول 2014

[14] غلوبال بلو (Global Blue) [15] مطار رفيق الحريري الدولي



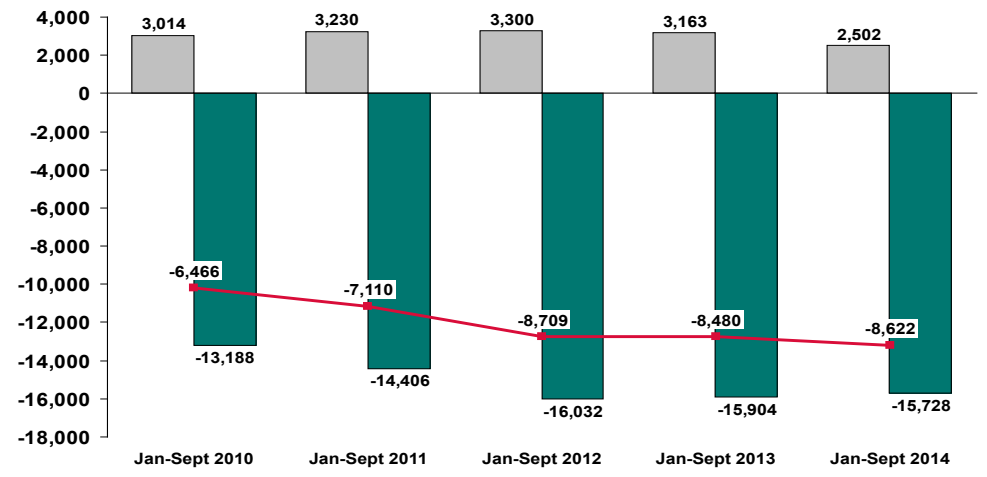
## تطور العجز التجاري وتدفقات الرساميل وميزان المدفوعات (مليون د.أ. - 2010-2014)



العجز التجاري  
ميزان المدفوعات  
تدفقات الرساميل

المصدر: مديرية الجمارك

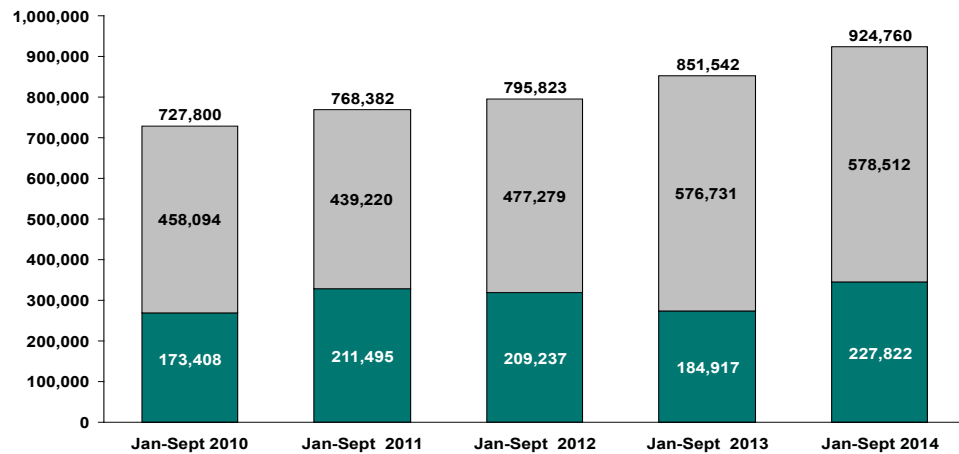
## تطور الواردات والصادرات والعجز التجاري (مليون د.أ. - 2010-2014)



الصادرات  
الواردات  
العجز التجاري

المصدر: مديرية الجمارك

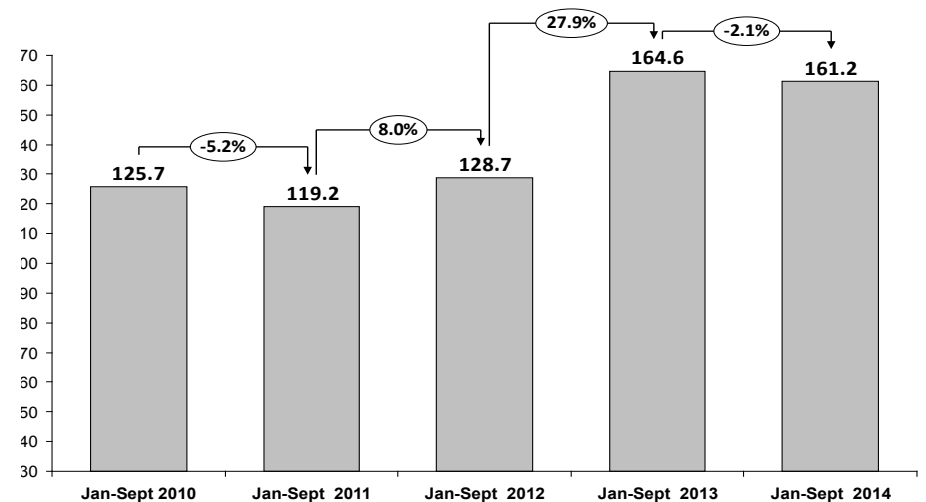
## تطور مجموع حركة الحاويات في مرفأ بيروت (مليون د.أ. - 2010-2014)



الحاويات الوافدة إلى الأسواق المحلية  
الحاويات برسمة المسافنة

المصدر: مرفأ بيروت

## تطور إيرادات مرفأ بيروت (مليون د.أ. - 2010-2014)



المصدر: مرفأ بيروت

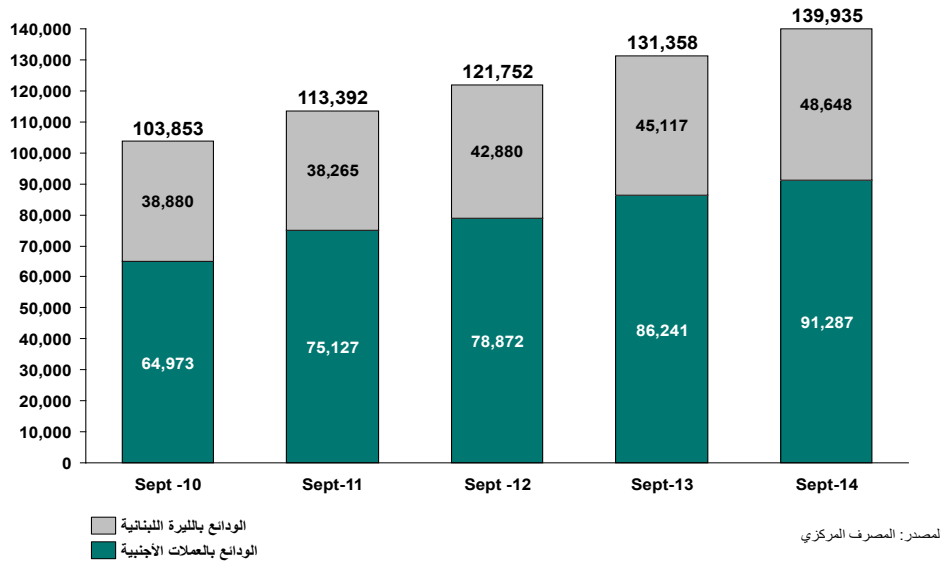


## أبرز المؤشرات الاقتصادية اللبنانية - تشرين الأول 2014

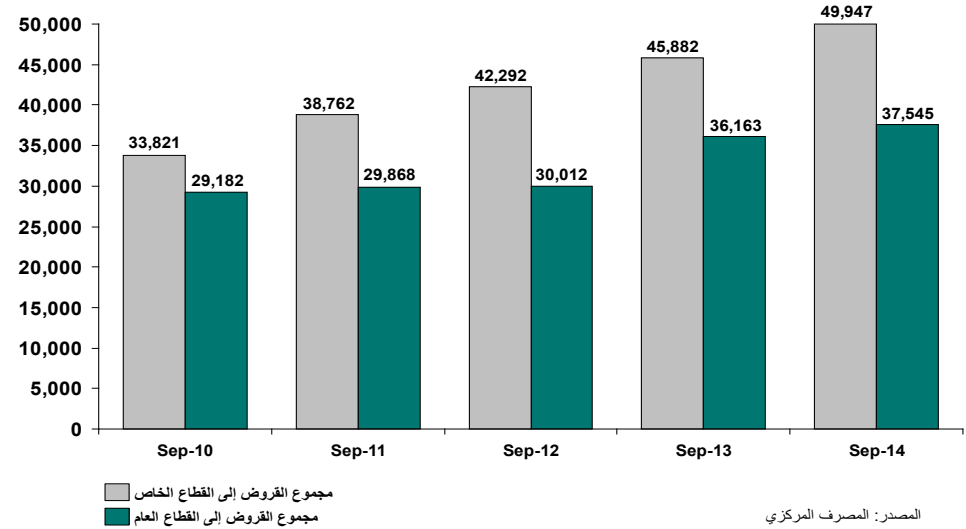
2010	2012/2011 % Δ	2011	2013/2012 % Δ	2012	2014/2013 % Δ	2013	2014	الفترة	المصدر	القطاع المصرفي
126,743	7.2%	138,423	7.3%	148,360	7.6%	159,256	171,343	أيلول	4	مؤشرات البنوك التجارية:
10.0%		7.4%		5.5%		4.9%	4.0%	YTD أيلول	4	موجودات المصارف التجارية (مليون د.أ.) نمو موجودات المصارف التجارية (%)
103,854	7.4%	113,392	7.9%	121,752	8.1%	131,359	142,023	أيلول	4	ودائع القطاع الخاص (مليون د.أ.)
8.4%		5.8%		5.2%		5.1%	4.4%	YTD أيلول	4	نمو وودائع القطاع الخاص (%)
33,821	9.1%	38,762	8.5%	42,292	8.9%	45,882	49,947	أيلول	4	قروض للقطاع الخاص (مليون د.أ.)
19.2%		11.0%		5.8%		5.6%	6.0%	YTD أيلول	4	نمو القروض للقطاع الخاص (%)
29,182	0.5%	29,868	20.5%	30,012	3.8%	36,163	37,545	أيلول	4	قروض للقطاع العام (مليون د.أ.)
0.4%		1.9%		2.7%		16.2%	-0.3%	YTD أيلول	4	نمو القروض للقطاع العام (%)
40,578	1.6%	45,688	-4.4%	46,409	-2.0%	44,351	43,467	أيلول	4	مؤشرات المصرف المركزي:
13.6%		9.8%		2.6%		-2.1%	1.5%	YTD أيلول	4	الموجودات الأجنبية، منها: نمو الموجودات الأجنبية (%)
28,461	-2.1%	30,617	6.8%	29,985	1.0%	32,030	32,337	أيلول	4	عملات أجنبية
10.9%		7.1%		-2.7%		6.9%	2.0%	YTD أيلول	4	نمو العملات الأجنبية (%)
12,117	9.0%	15,071	-25.0%	16,424	-9.7%	12,322	11,130	أيلول	4	ذهب
20.4%		15.8%		14.0%		-19.5%	0.2%	YTD أيلول	4	نمو الذهب (%)
5.70	-2.7%	5.58	-1.1%	5.43	2.6%	5.37	5.51	أيلول	4	معدل الفائدة المدينة (بالليرة اللبنانية) (%)
8.11	-0.9%	7.37	0.8%	7.30	-3.8%	7.36	7.08	أيلول	4	معدل الفائدة الدائنة (باليرة اللبنانية) (%)
2.78	-0.4%	2.84	2.8%	2.83	4.5%	2.91	3.04	أيلول	4	معدل الفائدة المدينة (بالدولار الأميركي) (%)
7.24	3.5%	6.92	-2.9%	7.16	-0.1%	6.95	6.94	أيلول	4	معدل الفائدة الدائنة (بالدولار الأميركي) (%)
3.93	13.0%	3.93	0.0%	4.44	0.0%	4.44	4.44	أيلول	4	فائدة سندات الخزينة لثلاثة أشهر بالليرة اللبنانية (%)
4.52	10.9%	4.50	0.0%	4.99	0.0%	4.99	4.99	أيلول	4	فائدة سندات الخزينة لستة أشهر بالليرة اللبنانية (%)
4.81	11.2%	4.81	0.0%	5.35	0.0%	5.35	5.35	أيلول	4	فائدة سندات الخزينة لسنة بالليرة اللبنانية (%)
6.03	9.6%	6.03	0.0%	6.61	0.0%	6.61	6.61	أيلول	4	فائدة سندات الخزينة لـ 36 شهراً بالليرة اللبنانية (%)



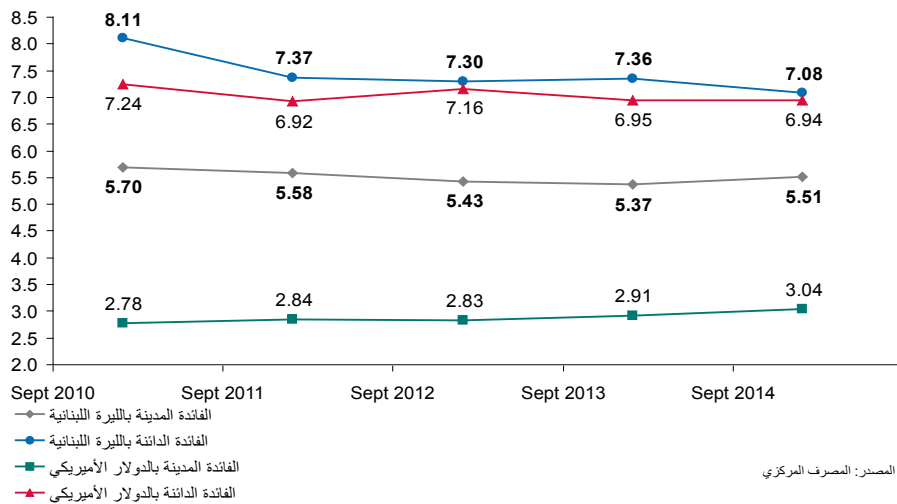
## قيمه الودائع المصرفيه (الليرة اللبنانية والعملات الاجنبية) (مليون دولار أمريكي - 2010 - 2014)



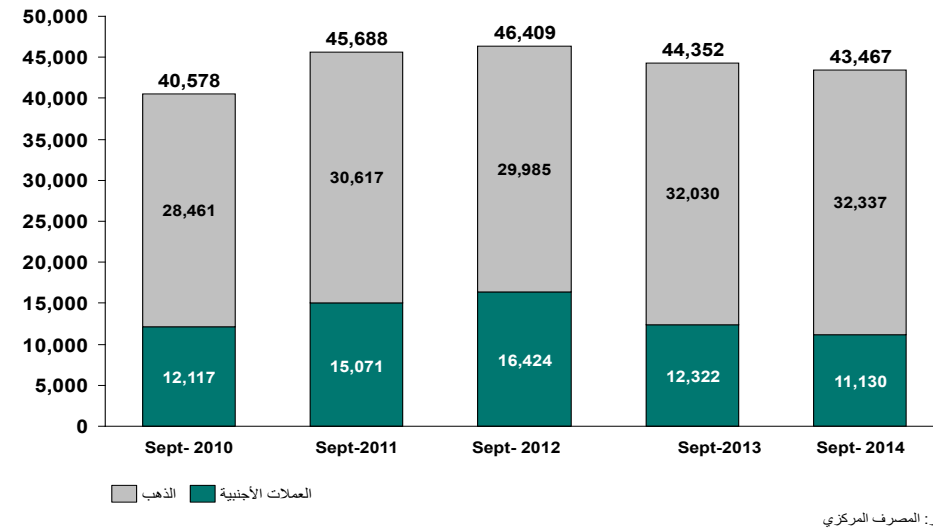
## مجموع القروض إلى القطاع الخاص (مقيم وغير مقيم) وإلى القطاع العام (مليون دولار أمريكي - 2010 - 2014)



## معدل الفائدة الدائنة والمدينة (بالليرة اللبنانية وبالدولار الأمريكي) (نسبة مئوية - 2010 - 2014)



## الموجودات الأجنبية لدى المصرف المركزي (مليون دولار أمريكي - 2010 - 2014)



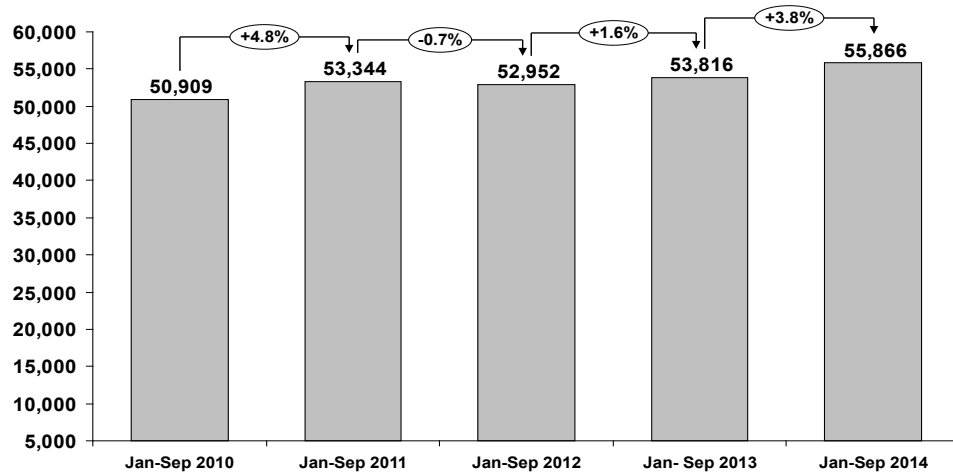
## أبرز المؤشرات الاقتصادية اللبنانية - تشرين الأول 2014

2010	2012/2011 % Δ	2011	2013/2012 % Δ	2012	2014/2013 % Δ	2013	2014	الفترة	المصدر	القطاع النقدي/المالي
90,057	6.1%	95,627	6.9%	101,496	7.0%	108,493	116,066	أيلول	4	الكتلة النقدية (M3)
9.7%		3.8%		4.4%		4.3%	4.4%	أيلول YTD	4	نمو الكتلة النقدية M3 (%)
141.4	-11.8%	135.0	-17.2%	119.0	-4.9%	98.5	93.7	ك-2 ت1	4	قيمة قروض كفالات (مليون د.أ.)
1,189	-16.9%	1060	-17.6%	881	0.8%	726	732	ك-2 ت1	4	عدد قروض كفالات
50,909	-0.7%	53,344	1.6%	52,952	3.8%	53,816	55,866	ك-2 أيلول	17	قيمة الشيكات المقاصة (مليون د.أ.)
10.08	0.1%	9.71	1.7%	9.72	-0.5%	9.89	9.84	ك-2 أيلول	17	عدد الشيكات المقاصة (مليون)
12,211	-4.7%	10,447	5.8%	9,955	7.0%	10,532	11,269	ك-2 ت1	16	القيمة السوقية (مليون د.أ.)
1,721.6	-22.6%	462.9	-33.9%	358.1	139.3%	236.8	566.8	ك-2 ت1	16	قيمة الأسهم (مليون د.أ.)
252.5	-29.1%	66.1	-29.1%	46.8	148.7%	33.2	82.5	ك-2 ت1	16	كمية الأسهم المتداولة (مليون)
2010	2012/2011 % Δ	2011	2013/2012 % Δ	2012	2014/2013 % Δ	2013	2014	الفترة	المصدر	أسعار الصرف
1,507.5	-0.4%	1,507.5	0.3%	1,502	0.3%	1,507	1,512	إقفال ت1	18	سعر صرف الدولار مقابل الليرة اللبنانية
1.3930	-6.5%	1.3858	6.1%	1.2960	-8.2%	1.3745	1.2613	إقفال ت1	19	سعر صرف الدولار مقابل اليورو
1.5946	0.3%	1.6087	-0.5%	1.6129	-0.3%	1.6047	1.6002	إقفال ت1	19	سعر صرف الدولار مقابل الباوند الانجليزي
81.03	2.0%	78.17	79.8%	79.77	11.2%	98.19	109.21	إقفال ت1	19	سعر صرف الدولار مقابل ين الياباني



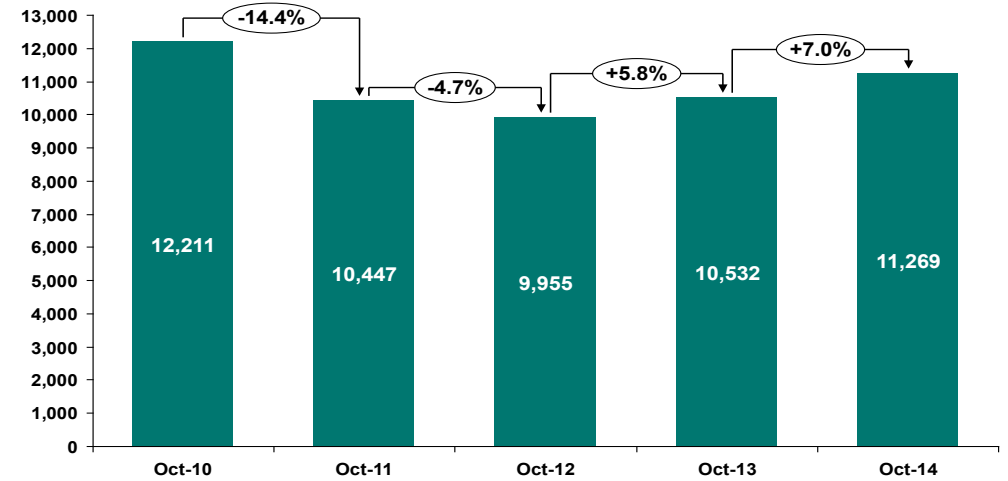


## تطور قيمة الشيكات المقاصة (مليون دولار أمريكي - 2010 - 2014)



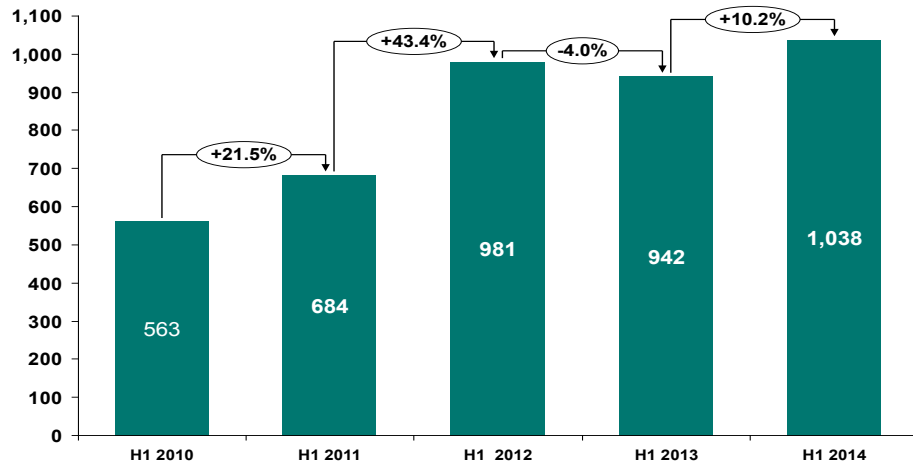
المصدر: المصرف المركزي

## الرسملة السوقية (مليون دولار أمريكي - 2010 - 2014)



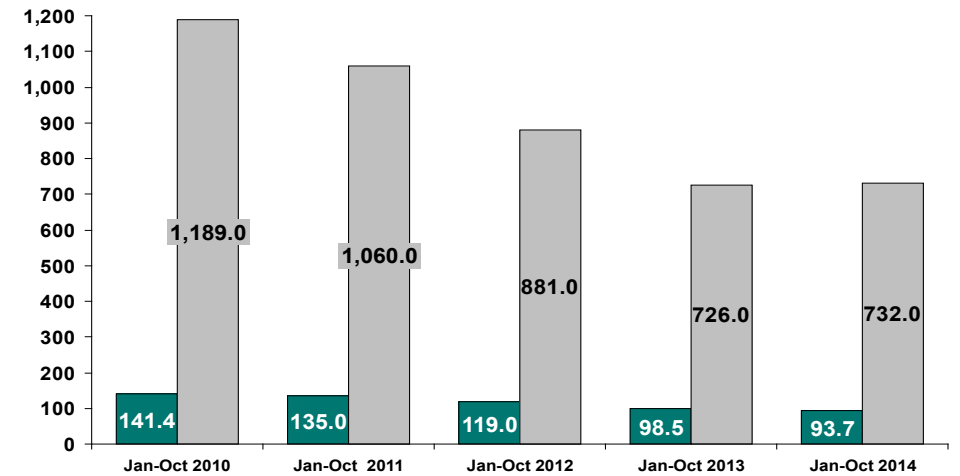
المصدر: المصرف المركزي

## تطور التحويلات إلى مؤسسة كهرباء لبنان (مليون دولار أمريكي - 2010 - 2014)



المصدر: وزارة المالية

## تطور قيمة وعدد قروض كفالات (مليون دولار أمريكي / عدد القروض - 2010 - 2014)



■ قيمة قروض كفالات  
■ عدد قروض كفالات

المصدر: مؤسسة كفالات

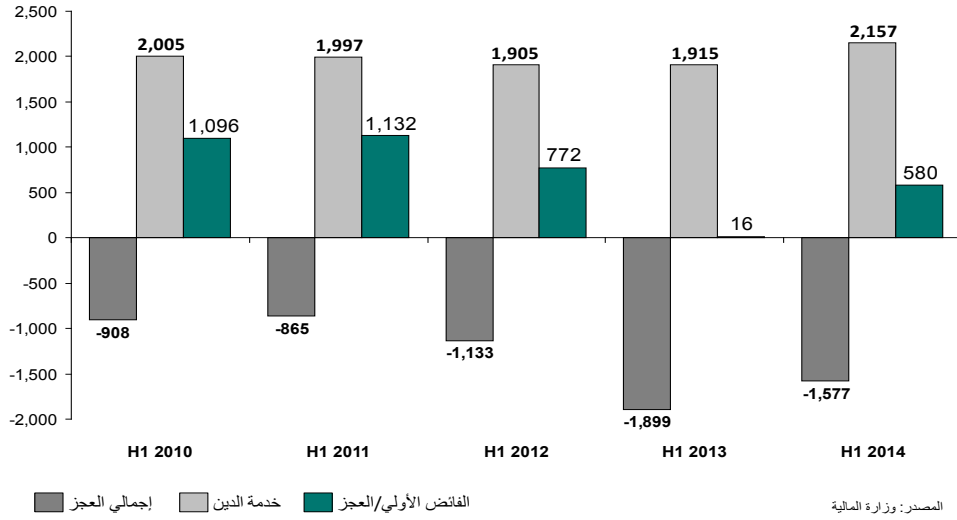


## أبرز المؤشرات الاقتصادية اللبنانية - تشرين الأول 2014

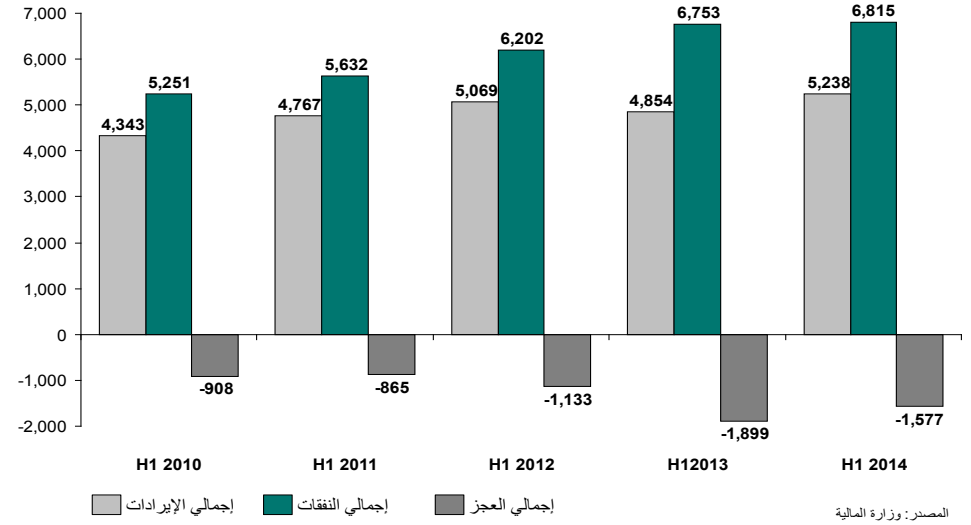
2010	2012/2011 % Δ	2011	2013/2012 % Δ	2012	2014/2013 % Δ	2013	2014	الفترة	المصدر	المالية العامة
4,343	6.3%	4,767	-4.2%	5,069	7.9%	4,854	5,238	ك-2 حزيران	20	إجمالي الإيرادات (مليون د.أ.)
5,251	10.1%	5,632	8.9%	6,202	0.9%	6,753	6,815	ك-2 حزيران	20	إجمالي النفقات (مليون د.أ.)
(909)	30.9%	(865)	67.6%	(1,133)	-16.9%	(1,899)	(1,577)	ك-2 حزيران	20	إجمالي العجز أو الفائض (مليون د.أ.)
1,096	-31.8%	1,132	-97.9%	772	3418%	16	580	ك-2 حزيران	20	إجمالي العجز أو الفائض الأولي (مليون د.أ.)
50.9	3.1%	54.4	11.3%	56.1	5.8%	62.4	66.0	ك-2 أيلول	21	الدين العام (مليار د.أ.)
4,119	7.3%	4,534	-5.7%	4,864	6.9%	4,585	4,901	ك-2 حزيران	20	إيرادات الموازنة (مليون د.أ.)، ومنها:
3,518	9.2%	3,428	-3.9%	3,745	5.7%	3,599	3,805	ك-2 حزيران	20	الإيرادات الضريبية، والتي تشمل:
1,573	12.5%	1,696	-4.7%	1,908	-	1,818	-	ك-2 حزيران	20	إيرادات ضريبية متفرقة
913	2.4%	708	-2.6%	725	-9.7%	707	638	ك-2 حزيران	20	الإيرادات الجمركية
1,033	8.5%	1,024	-3.3%	1,112	1.2%	1,075	1,087	ك-2 حزيران	20	الضريبة على القيمة المضافة
601	1.2%	1,106	-11.9%	1,119	11.2%	986	1,096	ك-2 حزيران	20	الإيرادات غير الضريبية
4,835	-3.0%	5,278	3.8%	5,121	7.8%	5,317	5,735	ك-2 حزيران	20	نفقات الموازنة (مليون د.أ.)، ومنها:
2,831	-2.0%	3,281	5.8%	3,216	5.2%	3,402	3,578	ك-2 حزيران	20	النفقات العامة والتي تشمل:
563	43.4%	684	-4.0%	981	10.2%	942	1,038	ك-2 حزيران	20	مؤسسة كهرباء لبنان
1,912	-4.5%	1,901	1.2%	1,815	12.9%	1,838	2,076	ك-2 حزيران	20	خدمة الدين، والتي تشمل:
1,186	-4.2%	1,188	-3.9%	1,138	15.9%	1,093	1,267	ك-2 حزيران	20	خدمة الدين الداخلي
726	-5.1%	714	9.9%	677	8.6%	745	809	ك-2 حزيران	20	خدمة الدين الخارجي
93	-6.1%	96	-14.2%	90	4.7%	77	81	ك-2 حزيران	20	تسديد أقساط ديون خارجية
223	-12.0%	233	31.4%	205	25.1%	269	337	ك-2 حزيران	20	واردات الخزينة (مليون د.أ.)
416	205.4%	354	32.8%	1,081	-24.8%	1,435	1,080	ك-2 حزيران	22	نفقات الخزينة (مليون د.أ.)
6,176	5.0%	6,787	12.4%	7,129	-2.9%	8,012	7,780	ك-2 أيار	22	نفقات الموازنة (مليون د.أ.)، ومنها:
2,009	5.8%	2,316	7.9%	2,451	2.3%	2,645	2,707	ك-2 أيار	22	نفقات الأجور والتعويضات والتقاعد
1,377	1.6%	1,574	10.5%	1,599	1.6%	1,767	1,795	ك-2 أيار	22	الرواتب والأجور وملحقاتها
520	16.3%	619	1.4%	720	7.8%	730	787	ك-2 أيار	22	معاشات التقاعد وتعويضات نهاية الخدمة
806	48.8%	947	-6.9%	1,409	-18.7%	1,312	1,067	ك-2 أيار	22	دعم مؤسسة كهرباء لبنان
2,530	-3.3%	2,546	1.8%	2,461	10.5%	2,505	2,767	ك-2 أيار	22	خدمة الدين
1,530	-2.3%	1,466	0.0%	1,432	12.3%	1,432	1,608	ك-2 أيار	22	فوائد على القروض الداخلية
932	-4.9%	953	6.8%	906	9.0%	968	1,055	ك-2 أيار	22	فوائد على القروض الخارجية
229	8.2%	269	46.0%	291	-13.2%	425	369	ك-2 أيار	22	النفقات الاستثمارية
514	86.1%	410	-2.4%	763	-1.9%	745	731	ك-2 أيار	22	نفقات الخزينة (مليون د.أ.)



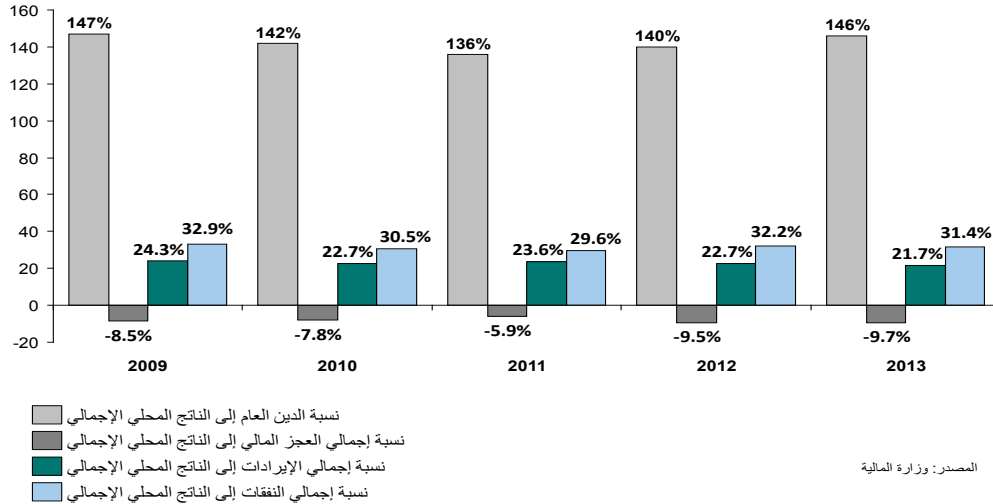
## تطور إجمالي العجز وخدمة الدين والعجز/الفائض الأولي (مليون دولار أمريكي - 2010 - 2014)



## تطور إجمالي الإيرادات والنفقات وإجمالي العجز المالي (مليون دولار أمريكي - 2010 - 2014)



## تطور نسبة كل من الدين العام والعجز المالي والإيرادات والنفقات إلى الناتج المحلي الإجمالي (نسبة مئوية - 2009 - 2013)



## تطور الدين العام (مليار دولار أمريكي - 2010 - 2014)

